



# Православный молитвослов издали на кхмерском языке



## ការអធិស្ឋានពេលព្រឹក Morning prayers

នៅពេលដែលអ្នកភ្ញាក់ពីដំណេក ត្រូវភ្លឺភ្នែកឆ្ងាយពីគ្រែ ត្រូវធ្វើរូបបាតបញ្ជាដើម្បីស្តាប់ និងម្នាក់និយាយ «គួងព្រះឆាយ ព្រះវរបិតា ព្រះរាជបុត្រា និងព្រះវិញ្ញាណបរិសុទ្ធ ។ អាវិមិត ។»

បញ្ចប់អកស្កររាជចៅប្រវិច នៅពេលដែលអរហន្តប្រសប់ស្រព្វបុរាណ និងម្នាក់និយាយ ការអធិស្ឋានទាំងនេះ ដោយយកចិត្តទុកដាក់ «និព្វះជាប្រាសាទអិយ សុម អាណិត មេត្តា ខ្ញុំលបង្គំជាមនុស្សបាបផង ។» ពួក ០៨០៣

សិរិទ្ធិរឿងរបស់អ្នក ព្រះរបស់ពួកយើង សិរិទ្ធិរឿងរបស់អ្នក ។

## ការអធិស្ឋានដល់ព្រះវិញ្ញាណបរិសុទ្ធ

និស្សិតព្រះមហាក្សត្រ ដ៏ជួយការពារ ព្រះវិញ្ញាណដែលសំដែងសេចក្តីពិត ដែលមានវត្តមាននៅគ្រប់ទីកន្លែង និងបំពេញគ្រប់ការទាំងអស់ ឬសកលនៃសេចក្តីអំណើច និងទ្រង់ដែលព្រះបាទឧទ្ទរជីវិត សូមមេត្តាពូលមក និងរស់នៅជាមួយពួកយើង និងលាងសម្អាតដល់យើងខ្ញុំ ឲ្យគ្រប់អំពើអាក្រក់ទាំងឡាយ និងសូមមេត្តាសង្គ្រោះដល់ព្រលឹង ពួកយើងខ្ញុំព្រះសប្បុរស ។

មកពីបុណ្យ ចំណើនរស់ឡើងវិញ រហូតដល់បុណ្យនៃបុណ្យថ្ងៃទីហាសិប រ័យចុះនៃសកម្មភាពបរិសុទ្ធនៃសិវិកាអធិស្ឋាន «និស្សិតព្រះមហាក្សត្រ» ត្រូវបានរាង ចិញ្ចឹមទុកតម្កើងនេះ «ព្រះគ្រីស្ទ ត្រូវបានកើនឡើងពីការស្លាប់ការស្លាប់បានស្តីឡើង ដោយការស្លាប់ ហើយអស់អ្នកដែលបញ្ចុះគ្នាចុះនេះ គ្រង់បានប្រទានជីវិត ។»

ព្រះជីវិត ជីវិត និងជីវិត ជីវិត និងជីវិត ចេះចប់ សូមអាណិតមេត្តាយើង ។ (១)

Представительством Русской Православной Церкви в Таиланде по просьбе православных верующих в Камбодже издан православный молитвослов на кхмерском языке. Завершился более чем годовой труд инициативной группы, которую составили как православные кхмеры, так и верующие из традиционно православных стран, проживающие в Камбодже.

Активное участие в работе по переводу молитвословий на кхмерский язык и подготовке издания приняли Д. Никитин и иеромонах Паисий (Ипате), исполняющий обязанности настоятеля православных приходов в Камбодже.

Молитвослов на понятном для местных жителей языке будет востребован, так как за последнее время уже несколько десятков кхмеров сознательно приняли Православие, пройдя соответствующую катехизацию. И число таких людей продолжает увеличиваться.

На данный момент в типографии Представительства Русской Православной Церкви в Королевстве Таиланд отпечатано 150 экземпляров молитвослова с возможностью последующей допечатки неограниченного количества.

Ожидается, что этот дар Церкви православным кхмерам лично передаст руководитель Управления Московской Патриархии по зарубежным учреждениям архиепископ Егорьевский Марк. Иерарх посетит Камбоджу 24-26 октября 2015 года по случаю освящения построенного в городе Сиануквиле храма во имя великомученика и целителя Пантелеимона, сообщает **сайт Представительства Русской Православной Церкви в Таиланде**.

*Служба коммуникации ОВЦС*

---

Источник: <https://mospat.ru/ru/news/50080/>